

**Generalstaatsanwaltschaft
der Russischen Föderation**

Militärhauptstaatsanwaltschaft

29. Januar 2002
Nr. 7u/K-106977

103160 Moskau, K-160, Cholsunow per. 14

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau	<i>Trinowski, Erwin</i>
Geburtsjahr und -ort:	<i>1912, Königsberg</i>
Staatsangehörigkeit:	<i>deutsch</i>
Volkszugehörigkeit:	<i>deutsch</i>
vor Inhaftierung wohnhaft:	<i>Wittenberg, Neuhufstr. 2</i>
letzter Arbeitgeber vor der Inhaftie- rung/beschäftigt als:	<i>Rundfunktechniker</i>
wann inhaftiert:	<i>am 17.03.1950</i>
wann und durch wen verurteilt/verfolgt:	<i>am 29.06.1950 auf einen Beschluß der Son- derkonferenz beim Ministerium für Staatssi- cherheit der UdSSR</i>
der Verurteilung zugrundeliegende Pa- ragraphen und Strafmaß	<i>gem. Art. 58-6 Abs. 1 StGB der RSFSR zu 25</i>
(Grund- und Zusatzstrafen):	<i>Jahren Freiheitsentzug im Besserungs- und</i>
Datum der Haftentlassung:	<i>Arbeitslager</i>
	<i>12.01.1956</i>

Gemäß Art. 3 Punkt "b" des Gesetzes der Russischen Föderation „Über die Rehabilitierung von Opfern politischer Repressionen“ vom 18. Oktober 1991 wurde Herr/Frau *Erwin Trinowski* rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der Abteilung	[Siegel, Unterschrift]	<i>S.W. Urasowski</i>
für Rehabilitierung		
von Opfern politischer Repressionen:		

[*Bitte beachten:* Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ГЛАВНАЯ
ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

«29» января 2002 г.
№ 7у/К-106977

СПРАВКА
(о реабилитации)

103160, Москва, К-160, пер. Хользунова, 14
Факс: (095) 247-50-60

Гражданин (ка) Триновски Эрвин
Год и место рождения 1912, г.Кенигсберг
Гражданин (ка) какого государства Германии
Национальность немец Место жительства до ареста
г.Виттенберг, Нойгуйфштрассе, 2
Место работы и должность (род занятий) до ареста Радиоинженер
Дата ареста 17 марта 1950 г.
Когда и каким органом осужден (а) (репрессирован/а/) 29 июня
1950 г. по постановлению Особого Совещания при МГБ СССР

Квалификация содеянного и мера наказания (основная и
дополнительная) ст.58-6, ч.1 УК РСФСР лишен свободы сроком на
25 лет с отбытием наказания в ИТЛ

Дата освобождения 12 января 1956 г.
На основании ст.3, п."б" Закона РФ «О реабилитации жертв
политических репрессий» от 18 октября 1991 г. гражданин (ка)
Триновски Эрвин реабилитирован (а).

Примечание: Решение о реабилитации не может служить основой для
имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с
действующим законодательством и международными обязательствами.

Начальник
отдела реабилитации
жертв политических репрессий



С.В.Уразовский